

# Cho'lpón she'riy to'plamlarining asl nusxalari: "Buloqlar" (1924)

Muallif Adib: [O'zbek tarixi, adabiyoti va madaniyati](#) 28.05.2015 izoh yo'q



## ЧҮЛПОН ШЕЪРЛАР ТҮПЛАМЛАРИНИНГ АСЛ НУСХАЛАРИ «БУЛОҚЛАР» (1924)

Атоқли ўзбек

олими Хайрулла Исматуллаев (1937-2008) томонидан эълон қилинган Чўлпон шеърларининг асл нусхалари ва улар боғлиқ тадқиқотлари билан танишитишини давом этамиз. Бунгача Чўлпоннинг йилда нашр этилган «Ўзбек ёш шоирлари» (1922), «Ўйгонииш» (1922) тўпламлари ҳақидаги маълумотларни ва бу тўпламларга кирган шеърларини тақдим этган эдик. Бугун навбат "Булоқлар" (1924) тўпламига етди. Эрта-индин "Тонг Сирлари" (1926), "Соз" (1935) тўпламлари ҳақидаги маълумотни ҳам сизга ҳавола этамиз.



## ХАЙРУЛЛА ИСМАТУЛЛА ЧҮЛПОН ШЕЪРЛАР ТҮПЛАМЛАРИНИНГ АСЛ НУСХАЛАРИ «БУЛОҚЛАР» (1924)

Чўлпоннинг "Булоқлар" номли иккинчи шеърлар тўплами 1924 йили Ўзбекистон Давлат Нашриёти томонидан чоп этилган бўлиб, бу тўпламда ҳам шоир шеърлари қўйидаги бўлимларга бўлиб берилган: 1-бўлим "Шарқ учун" ["Бузилган ўлкага", "Амалнинг ўлими", "Ёнгин", "Тўфон", "Гелиёрсун!"]; 2-бўлим "Сезгилар" ["Яшайиш", "Ётоқдан", "Эркинлик истаги", "Мастликда", "Қилич ва қон", "Қизларнинг дафтарига". "Кўклам қайғуси", "Бинафша"]; 3-бўлим "Севгили" ["Тун", "Ниманинг хиди", "Ишқ йўли", "Кет", "Алданиш", "Ишқ (Усмонлича)", "Битди"]; 4-бўлим "Қора йўллар" ["Маҳмуд Хўжа (Бехбудий) хотираси", "Кетдинг", "Ўлимдан кучли", "Улуғ йўловчига"] ва 5-бўлим "Қор қўйнида" ["Яна қор", "Оппоқ ой"] деб номланган бўлиб, жаъми бу тўпламдан шоирнинг 27 шеъри ўрин олган.

Чўлпоннинг бу тўплами унинг энг кучли шеърларидан бири саналган "Бузилган ўлкага" шеъри билан очилади.

"Булоқлар" тўпламининг биринчи бўлими "Бузилган ўлкага" шеъри билан бошланиши бежиз эмас. Шоир Чўлпоннинг бу шеъри ўта муҳим бўлганидан проф. Эдвард Оллвортт ҳам бу шеърни ўз ишида ҳам асл нусхада – ўзбек тилида келтириб, шеърнинг инглизча таржимасини ҳам беради. Бундан ташқари, америкалик олим бу шеърга оид илмий мушоҳадалар ҳам чиқаради [Бу ҳақда қаранг" E. Allworth, "The Source of Knowledge" ... IN: Central Asian Journal" vol. X, No.1, 25].

Бу атоқли олим у билан қаноатланмайди. У Чўлпон шеърини Ғайратийнинг "Тузалган ўлкага" шеъри билан қиёслаб, хақиқий шоир Чўлпон фойдасига хulosалар чиқаради:

Чўлпон: Эй, тоғлари кўкларга салом берган ҳур ўлка,  
Нима учун бошингда қуюқ булут кўланка?

Файратий: Эй, тоғлари кўкларга салом берган ҳур ўлка,  
Энди солмас бошинг узра қора булут кўланка.

Туркистоннинг зиё аҳли ўша вақтларда ҳам ҳалқ бошида “қуюқ булут кўланка” солиб турганлигини яхши биларди. Файратийнинг шеъри “муз ўлкалардан келган қўноқлар”нинг кўрсатмаси билан битилганлигини машҳур Колумбия университетининг профессори эмас, оддий китобхон ҳам англаб етганди.

\*\*\*

Бир қатор журнал, тўпламларда Чўлпонга нисбат берилган талайгина шеърлар эълон қилинган бўлиб, бу каби шеърларнинг айримлари ҳам мазмун, ҳам тузилиши жиҳатидан шоирнинг машҳур “Бузилган Ўлкага” шеърига ўхшаб кетади. Мен бу ўринда шоирнинг шундай шеърларидан иккитасини сизнинг эътиборингизга ҳавола қилмоқчиман. “Бузилган Ўлкага” ўхшаш шеърларнинг биринчиси “Гўзал Фарғона” деб аталади:

### Гўзал Фарғона

Эй, гўзал Фарғона қонли кўйлагингдан айланай,  
Тарқалиб кетган қора, ваҳший сочингга боғланай.  
Ваҳший бир ўрмон каби бағрингни босмиштири қамиши,  
Кўзларингда ҳеч кўринмас бир олов, бир ўт ёниш.

Кенг чўзиқ яйловларинг ёвларга очмии кўксини,  
Бир қора парда босибдири тупрогингнинг устини.  
Кўзларинг сўлган, ўлик руҳинг билан боқдинг менга,  
Қутулишининг юлдузу асло кўринмасми сенга?

Ул баланд зўр тоғларинг нега тўсолмас ёв йўлин?  
Йўқмидир ўткур қилич кесмакка ёвларнинг қўлин?  
Биз бутун ожиз, заиф, бағри эзилган сен учун,  
Бул қадар қонлар тўқилди ул даҳидир сен учун.

Йиғлама, юртим, агарчи бул кунингда йўқ баҳор,  
Келгуси кунларда баҳтинг юлдузи ўйнаб қолар.

Шу ва шунга ўхшаш ҳалқ орасида кенг тарқалиб кетган шоирнинг шеърлари асосида кейинчалик, уруш ҳамда урушдан сўнгги йиллари ҳалқ Чўлпоннинг номидан бошқа шеърлар яратиб, куйлаб юргани сир эмас. Шу сингари шеърлардан яна бири “Гўзал Туркистон” саналади:

### Гўзал Туркистон

Гўзал Туркистон, сенга не бўлди?  
Сахар вақтида гулларинг сўлди.  
Чаманлар барбод, қушлар ҳам фарёд,  
Ҳаммаси маҳзун. Бўлмасми дил шоод?  
Билмам не учун қушлар учмас боғчаларингда?

Бирлигимизнинг тебранмас тоғи,  
Умидимизнинг сўнмас чироғи.  
Бирлаш, халқим, келгандир чоғи,

<i>Безансин</i>	<i>энди</i>	<i>Туркестон</i>	<i>боғи.</i>
<i>Кўзгал, халқим, етар шунча жабру жафолар!</i>			
<i>Ол</i>	<i>байрогингни,</i>	<i>қалбинг</i>	<i>уйгонсин,</i>
<i>Куллик,</i>	<i>асорат</i>	<i>барчаси</i>	<i>ёнсин.</i>
<i>Қур</i>	<i>янги</i>	<i>давлат,</i>	<i>ўртансин.</i>
<i>Ўсиб</i>	<i>Туркестон,</i>	<i>ёвлар</i>	<i>кўтарсан.</i>
<i>Яйраб, яшинаб ўз Ватанинг гул Боғларингда!</i>		<i>қаддин</i>	

[Бу шеърлар хақида тўла маълумот олиш учун қаранг ”Хайрулла Исматулла, Чўлпон ва Жаҳон. IN: Reform Movements and Revolutions in Turkistn: 1900-1924; pp. 232-234]

\*\*\*

Хорижда Чўлпоннинг шеърий ижоди бўйича энг кўп ёзганлардан яна бири Боймирза Ҳайит бўлади. Б. Ҳайит ўзининг бир қатор асарларида шоир шеъриятига тўғри баҳо беради: “Чўлпоннинг инсонлар қалбини ларзага келтирган, туркестонликлардаги миллий туйғунинг дил ифодаси бўлган “Уйгониш”, “Булоқлар” ва “Тонг сирлари” шеърий тўпламлари унинг хеч вакт адабиёт тарихидан ўчириб бўлмайдиган бир сиймо ҳолига келтирган. Балки Чўлпон ўз вақтида ижодининг юксак поғонасига етган бўлуви мумкин.” [Қаранг: Б. Ҳайит, “Туркестон Янги Адабиётида Икки Сиймо – Қодирий ва Чўлпон” (немис тилида). Журнал “Ислом Дунёси”, 1964 йил, IX жилд, 1-4-сон].

Б. Ҳайит ҳам Чўлпоннинг “Булоқлар” тўпламидаги “Бузилган ўлкага” шеърини батафсил таҳлил этган ҳамда бу шеърни немис тилига таржима ҳам қилган.

“Булоқлар” тўпламидан шоирнинг усмонли турк тилида ёзилган “Гелиёрсунг” ва “Ишқ” шеъри ўрин олган. Ўз ижоди давомида Чўлпон, мутахассисларнинг аниқлашича ўн битта “усмонлича” шеърлар ёзган. Профессор Темур Хўжа ўғлиниң гувоҳлик беришича, “...Чўлпон гарчи Туркияга бормаган бўлса-да, у Истанбулдан турк газета ва журнallарини 1922 йилгача олиб турган ҳамда у Туркия туркчасида ўн битта шеър ёзган. Чўлпон турк шоирлари Намик Камол, Тавфиқ Фикрат, Яхё Камол шеърларини ўқиб борган...” [Қаранг: Темур Хўжа ўғли, “Чўлпоннинг шеърларида хуррият туйғуси” (турк тилида) “Турк Адабиёти” журнали, 1993 йил, 242-сон, 45-бет].

Чўлпон хеч қачон Туркияга бормаган. Бироқ андижонлик “тадқиқотчи” Сайфиддин ҳожи Жалилов Чўлпонни Истанбулда бўлган деб, ҳисоблайди. [Қаранг: С. Жалилов, “Бахтинг юлдузи ўйнаб қолар”, “Халқ Сўзи” газетаси, 1997 йил, 24 сентябр, 4-бет].

Чўлпон Туркияда бўлмаган бўлса-да, у турк шоирлари ижоди билан мунтазам равища танишиб борган.

## МУНДАРИЖА

### 1-бўлим: ШАРҚ УЧУН

Бузилган	ўлкага	.....
Амалнинг	ўлими	.....
Ёнғин		.....
Тўфон (Анатолу Қишлоғининг	Музаффар	Ўрдулариге)
Гелиёрсун! (Шарқ Қурултойи Вакилларига )		.....

Йўлдош Файзулла Сайида армуғоним

### 2- бўлим: СЕЗГИЛАР

Яшайиш		.....
Ётөкдан		.....
Эркинлик	истаги	.....
Мастликда		.....
Қилич	ва қон	.....
Қизларнинг	дафтарига	.....
Кўклам	қайғуси	.....
Бинафша		.....

### 3-бўлим: СЕВГИ

Тун		.....
Ниманинг	ҳиди	.....
Ишқ	йўли	.....
Кет		.....
Алданиш		.....
Ишқ	(Усмонлича)	.....
Битди		.....

### 4-бўлим: ҚОРА ЙЎЛЛАР

Махмуд	Хўжа	(Беҳбудий)	Хотираси	.....
Кетдинг				.....
Ўлимдан	кучли			.....
Улуғ йўловчига				.....

### 5-бўлим: ҚОР ҚЎЙНИДА

Яна	кор	.....
Оппоқ ой		.....

### 1-БЎЛУМ: ШАРҚ УЧУН

#### БУЗИЛГАН ЎЛКАГА

Эй,	тоғлари	кўкларга	салом	беран	зўр	ўлка,
Нега	сенинг	бошингда*	куюқ	булут		кўланка?
Учмохларнинг			кавсаридек			покиза,
Садафларнинг			донасилик			топ-тоза
Салқин	сувлар		тоғдан	куйи		тушаркан,
Томчилари		ёмғир		каби		учаркан,
Нима	учун		йиғлар	каби		инграйлар?
Ёв	борми,	деб	тўрт	тарафни		тинглайлар?
Табиатнинг		ўтини		йўқ		ўтида,
Шарақ-шарақ		қайнаб		чиқкан		булоқлар
Ҳар	қоронғи,		қўрқинч			бетида
Шифо	истаб		келмасин		дер,	қўноқлар.
-Бу						нега?
Айт						менга.
Кўм-кўк,		гўзал		ўтлоқларинг		босилғон,
Устларида	на		пода	бор,		йилқи,
Подачилар		қайси		дорға		осилғон?
От	кишнаши,		қўй		маъраши	ўрнига

-Ох,  
Бу нега?

йиги,

Туморчалар		хамойиллар		тақинган,
Далаларда	лола		барги	ёпинган,
Тоғ-тошларда		ўйин		қилган,
Чопинган				
Гўзал	қизлар,	ёш	келинлар	қаерда?
Жавоб	йўқми		кўклардан-да,	ердан-да,
Хароб		бўлган		элдан-да.
От	мингандা,	қушлар	каби	учгувчи,
Эркин-эркин		ҳаволарни		кучғувчи,
От	чопгандা,	учар	кушни	тутқувчи,
Учар	қушдай	ёш	йигитлар	қаерда?
Тоғ эгаси – сор бургутлар қаерда?				

Сенинг	қаттиқ	сир	–	бағрингни	кўп	йиллардир	эзганлар,
Сен	безсанг-да,			қарғасанг-да,	кўкрагингда		кезганлар.
Сенинг	эркин		тупроғингда	ҳеч	ҳақи	йўқ	хўжалар,
Нега	сени	бир	кул	каби		қизғанмасдан	янчалар?
Нега	сенинг	калин	товшинг		“кет”	демайди	уларга?
Нега	сенинг	эркли	кўнглинг		эрк	бермайди	қулларга?
Нега	тағин		танларингда			қамчиларнинг	кулиши?
Нега	сенинг		турмушингда			умидларнинг	ўлиши?
Нега	ёлғиз		қон			бўлмишдир	улушинг?
Нега		бунча			умидсиздир		туришинг?
Нима	учун		кўзларингда		туташгувчи	олов	йўқ?
Нима	учун		тунларингда		бўриларнинг	корни	тўқ?
Нима	учун		ғазабингни			уйғотмайдир**	оғу-йўқ?
Нима	учун		борлифингда	бу		даражা	бузғунлик?
Нима	учун	ўч	булуги			селларини	ёғдирмас?
Нима	учун	куч	тангриси	бор		кучи-ла	солдирмас?
Кел,	мен		сенга	қисқагина		достон	ўқий,
Қулоғингга			ўтганлардан			эртак	тўқий.
Кел,		кўзингнинг		ёшларини		суриб	олай
Кел,	ярали		танларингни	кўриб	олай,	тўйиб	олай.
Нима		учун			ағдарилган,		иқиқилган
Оғир		тойнинг		заҳар	ўқи		кўксингда?
Нима		учун		ёвларингни		бир	замон
Йўқ		қилғундай		темирили	ўч	йўқ	сенда?
Эй,	ҳар	турли	кулликларни		сифдирмаган		ўлка,
Нега сенинг бўғизингни бўғиб турар кўланка?							

Андижон, 1921 йил

## АМАЛНИНГ ЎЛИМИ

Кўнглимда		йиғлаған		малаклар	кимлар?
Шарқнинг			оналари,		жувонларими?
Қаршимда		инграган	бу		кимлар?
Қуллар ўлкасининг инсонларими?					
На	учун		уларнинг		тovушларинда
Ўтган		асрларнинг		оҳанги	йиғлар?

На учун ёзмишнинг йўнашларинда  
Ҳар юриш қўнглимни ништардек тиғлар?

Кенглик хәёллари учдими кўкка,  
Бутун умидларни ёвларми кўмди?  
Мангу тутқунликка кирдими ўлка,  
Хаёлда порлаган шамларми сўлди?

Кечанинг жон олғич қоронгилиги,  
Ҳаёт юлдузини хаёлми билди?  
Шунча тутқунларнинг ҳақи, хақлиги  
Бир ҳовуч тупроққа қурбонми бўлди?

Оҳимнинг ўтидан чиққан шуълалар  
Шарқнинг кўкрагида бир жой топмасми?  
Кўксимдан кисилиб чиққан наъралар  
Ухлаган дилларга силжиб оқмасми?

Ҳар кечада кўкларда ўйнаган юлдуз  
Айтар эди менга: “Эрклиқ юлдузи –  
Тутқин еллар учун само кундузи.”  
Кўнгилда қолгуси унинг бир изи”.

У бир из кўзимнинг нурларидан хам  
Юксакдир. Мен уни ўпмак истаймен,  
Агар топилмаса, бу юртлардан хам  
Кўчиб йироқларга кетмоқ истаймен.

Йиғлаган, инграган амал қизими?  
Кўқдаги юлдузлар унинг изими?

1921 йил.

## ЁНГИН

Таланмаган, ииқилмаган ер үйк.  
Гўдалар наиза бошида...

(Хабар.)

Нега менинг қулоғимда тун ва кун  
Бойқушларнинг шумли товши бақира?

Нега меним борлиғимға ҳар ўюн  
Ва ҳар кулги оғу сепар, ўт қўяр?

Кўнглим каби йиқиқ уйлар, кишлоқлар,  
Бойқушларга бузук кўксин очганми?  
Ота-она, таниш-билиш, ўртоқлар  
Йортни ташлаб, тоғ ва тошга қочқанми?

Шундай катта бир ўлкада ёнмаган,  
Йиқилмаган, таланмаган уй йўқми?  
Бир кўз йўқми қонли ёши томмаган,  
Бутун кўнгил умидсизми, синиқми?

Подаларнинг яйловида бўрилар  
Қонга тўйгач, увлайдиларми кўплашиб,

Йиқиқлардан  
 Ўтми қўяр алвастилар, парилар?  
 Табиатнинг бутун ўлкаларни  
 Шу ўлкага фақат ёмон  
 Мўминларнинг оқ жилва  
 Шам сўнгандай тинсизгина сўндими?  
 Қиличларнинг тилларида қизил  
 Булоқларнинг суви янглиғ  
 Яланг бола, яланг гўдак — маъсум қон,  
 Найзаларнинг бошларидан ошдими?  
 Кенг яйловга ўтми кетди, тошдими?  
 “Маданият” истагига қондими?

1921 йил.

## ТЎФОН

(Анадўли Қишлоғининг Музаффар Ўрдаларига )

Эй Инону, эй Сакария, эй истиқтол эрлари,  
 Миллий Мисақ олинганча тўхталмасдан илгари!  
 Биламиз, ким жаннат каби тупроғингиз ёвларнинг  
 Гўдакларни ястағучи оёклари остида.  
 Биламиз, ким товушингиз ҳақсиз чиққан давларнинг,  
 Инсофсизча шовқинларнинг, хурушларнинг пастида.  
 Биламиз, ким “маданият” бешигида ўлтурган  
 Жаллодларнинг бутун таъма ва хислари сизларда.  
 Биламиз, ким “озодлик” деб шовқин қилган, бақирған  
 Бўриларнинг оч кўзлари, олтин тўла ерларда.  
 Биламиз, ким унлар сизни яшамоққа кўймайлар,  
 Биламиз, ким қонингизни томчи-томчи иchalар,  
 Биламиз, ким унлар сира ювош халқни севмайлар,  
 Биламиз, ким тупроқ учун инсонлиқдан кечалар.  
 Биламиз, ким сиз йўқсуллар сўнг чоғда  
 Шундай ёмон душманларнинг қўлида  
 Мангуси асир, мангу тутқун бўлишни  
 Истамасдан кўлга яроғ олдингиз.  
 Биламиз, ким қатор-қатор қишлоқлар  
 Синасига нон тупроқлар,  
 Ўт ичинда, шунинг учун ўлишни  
 Ортиқ кўруб, жонни ўтқа солдингиз.  
 Жонни қонға –ўққа ўтқа солдингиз.  
 Фақат бу кун тотли бир ўч олдингиз,  
 Яна бир қўр тарихларда қолдингиз!  
 Эй истиқтол, эй Сакария, эй Инону эрлари,  
 Юр, мазлумлар тўфонининг ўч олғучи селлари!

\*\*\*

## ГЕЛИЁРСУНГ!

(Шарқ Қурултойи вакилларига)

Йўлдош Файзулла Сайидга армугоним.

Гелиёрсунг	дағ,	тепелер	ашарак,
Гелиёрсунг	су,	денгизлер	гечерек,
Гелиёрсунг			амалине-кошарак,
Гелиёрсунг ўз ёлинги сечерек.			

Чоқдан	бери	сўнмиш	олан	гунешинг
Тепелерин			башиндан	гўрунди,
Чоқдан	бери	юз	дўндурмиш	мехвешинг
Эмелингинг нурларина бурунди.				

Хер	сафхаси	алчалмани	язарак,
Сенинг	учун	ағлаян	тарихинг,
У	ёллари	хаялиле	бозарак
Язмададир		парлайишин	ярнинг.
“Шарқ	гўзели”	дейе	яндиран
Кара	сачли,	кара	у
Гўзел	қизинг,	гўзли	андиран
Чехресиле	аглиёрду:	ўлумлери	онунг
Гоз яшлари арасинда батиёр,		Бен	

Боғулуёр	ўлуёрдум...	Гелмиёр
Гелмиёрди	имдадима	киши
Кесилмишди санки жахан нефеси.		

Дағ,	тепелер,	ашиб	евет	сен	гелдинг
Бен	де	шимди	алиёрум	генг	нефес;
Сен	де	затен	рухен	эсир	дегилдинг,
Ялгиз		сенинг	вужудуну		кисарди
Алчак	гарбинг		гейдирдиги	дар	кафес...
Вужудунга пек дарди.					

Гелиёрсун	дағ,	тепелер	ашарак,
Гелиёрсун	чўл,	саҳролар	гечерек
Беклиёрум	бен	де	ичерек,
Йулларина	гул		саҳарак,
Кучағими			ачарак!
Хараретли,	селамиими		
Хурметими бутун Шарка тақдим эт!		кабул	эт

## 2-БЎЛУМ: СЕЗГИЛАР.

### ЯШАЙИШ

Оғир-оғир ва фақат қайғидан йироқ уйку,  
Нечун узоқларга қочдинг, ки кўп ямандир бу!

Күзум очилди, бирок күрмадим гўзалликни,  
 Кўнгулда ёш ила кўрдим бутун тубанликни...  
 Йўқ эрмас эрди гўзаллик билан чиройлилик,  
 Фақат улар тубида жилваланди хайвонлик...  
 Кулиб қарап эди дунёси гоҳ-гоҳлари  
 Фақат кулушлар ичинда, фифон ва оҳлари!  
 Нечун очилди кўзим, қайга кетди уйқуларим?  
 Бу уйғониша тўлиб тошди қайғуларим...

## ЁТОҚДАН...

Оғриқ олди, қайғу олди, зор олди,  
 Сўнук кўзли, бағри эзик ёр қолди.  
 Қайда қолди Мулла Бозор — девона,  
 Қулоғимга ўқир эди афсона:  
 Эзгу жойга оқ от билан кирган(и)ни,  
 Дил каъбасин ўқлар билан бузган(и)ни...  
 Йиқиқлардан, қабрлардан товушлар;  
 Ўлукларнинг саломини ўқийлар.  
 Борлиғимни кўркинч ўтлар ҳовучлар,  
 Хонақоҳлар фано тўри тўқийлар.  
 Сирли сирдан қилдай бўлсин хабар йўқ,  
 Йўқса ул-да\* утганлардек сўндими?  
 Оқ деб, пок деб юрганларда дил бузук,  
 Йўқса фано майсалари ундими?  
 Алам олди, фироқ олди, қон олди,  
 Амал қолди... Кўзи ёшли жон қолди.

1922 йил, Январ 21, Бухоро [Ҳарбий Ҳастахона].

## ЭРКИНЛИК ИСТАГИ

Эркин кўнглим чидай олмас бу сиқик,  
 Бу боғланған, бу “эгалик”\* турмушда.  
 Агар шундай кета берса, бу аник,  
 Тилак учун қила олмас бир иш-да!

Шунча чоқлар чираб келган кўнглимга  
 Бу кунгина ўз чизиги тор келди.  
 Гўё унинг кўл тегмаган бўйнига  
 Ип боғланиб, жуда қаттиқ тортилди.

Ул интилиб, ул уриниб ётадур,  
 Тор қафасдан кутқарғали ўзини.  
 Теваракка аччиқ қарғиш отадир,  
 Билмадим, ким қон босганми кўзини?

Бундан бурун ул кўп оғир тинларни  
 Чидам билан, тинчлик билан ўткарди.

Қаршисида	авраб	турган	жинларни**		
Кўра туриб қурамади, кеткарди,					
Шунинг	учун	тубанларнинг	тубани		
Ёвуз,	бузук	кишилар	ҳам		
Таларларди,		эмарларди-да	эркинча		
Сўкарларди орқасидан ҳар кеча.			уни		
Ул	қандай	тор,	қандай	сиқиқ	ерларда
Қандай		бузук	чизиқларда		бўлмади?
Ул	қандай	хор***,	қандай	тубан	ерларда
Қилини ҳам қимирлатмай турмади?					
Энди	ул-да	тор	чизиқдан		безгандир,
Қайтиб		унга	киришликни		истамас,
У	маъносиз		“эгаликлар”		эзгандир,
Улар билан бир тин бўлсин туролмас.					
Ул	эркинлик,		ўзбошлилик		истайдир,
Кетга қараб – ўлим бўлсун – кетмайдир.					

1922 йил.

## МАСТЛИКДА

X...га.

Май	бу	кун	шишадан	тошиб	чиқмишдир,
Унинг	бир		томчиси	ерга	тушмасун.
Уни		хаёлимиз		амал	демишдир,
Амаллар мажлисдан четка кўчмасун.					
Майлар		шишаларда		қўшуқлар	айтиб,
Бизнинг		ийдимизни		кутлаб	турадир.
Майнинг		кўпуклари	минг	катла	қайтиб,
Мажлис лаззатини сўзлаб турадир.					
Майнинг		атрофинда		эски	ўртоқлар,
Йиғилиб		ўлтуриб,		сухбат	қиласалар,
Мажлис		шодлигини		кўруб	оппоқлар”
Хурмат юзасидан салом бералар.					
Майнинг		кўпуклари		тутқун	ўғлини,
Қайғу		чоқларида		юпатиб	турсун,
Мастликда		ўрганиб	ўнг	ва	сўлини
Ўксук болалари у йўлдан юрсун.					
Майнинг		кўпуклари		кўзнинг	кораси,
Мастлар ўлсалар-да “эслик” қилғуси.					

## ҚИЛИЧ ВА ҚОН

Қиличим	қинда	қолмасин,	чиқсин,
Тифифа	тилларим	томизсин	қон,

Амалим қонли тифим ўпсун,  
Қолмасин қонни севмаган бир жон.

## ҚИЗЛАРНИНГ Дафтарига

Кўнгил, тинмас кўнгил, энди етар, кўз тикма гулларга,  
Гўзалдир, ёшдир ул гуллар... фақат алданма унларга,  
Ки қизғанмас, кўнгул қўймас сенингдек оқ кўнгулларга!

## Кўклам қайғуси

Эй қоронги, узун қишининг хаёли  
Кўклам чоғи кўзларимда ўйнама!  
Айрилиқнинг чидаб бўлмас малоли  
Кўкат, майса юзларида қайнама!

Бироз... бироз кўнгил берай кўкламда  
Шафтолининг гўзал, қизил юзига.  
Бироз... бироз алданайин кўнглимда  
Бош чиқарған йигитликнинг сўзига.

Қаршимдағи кулиб турған юмшоқ киз,  
Кўмкўк майса ўртасида бир гулдир.  
Кўп йиғладим... ёшларимни қатор чиз  
Ва қаршимда гўзал қизни бир кулдир!

Кўклам чоғи ... сайроқ булбул сайрамас,  
Не учун, ким тамбуримнинг тили йўк.  
У гўзал қиз чин қараш-ла қарамас,  
Не учун, ким умидимнинг йўли йўк.

Тилларимда хар кўкламнинг қўшиғи,  
Юрагимда хар гўзалнинг севгиси,  
Кўзларимда хар қайғидан бир йиғи,  
Юзларимда алданишнинг белгиси...

Ёлғиз менми қўклам чоғи йиғлаган?  
Ёлғиз менми ҳар умидда алданған?  
Ёлғиз менми кўкрагини тиғлаган?  
Ёлғиз менми севинч билан бўлмаған?

Эй кўкламнинг кўз тортғучи келини,  
Нима учун йиғлатасен бир мени?..

## БИНАФША

Ёз қайғуси.

Бинафша сенмисен, бинафша сенми,  
Кўчада оқчага сотилган.

Бинафша	менменми,	бинафша	менми,
Севингга, қайғунгга тутилган?			
Бинафша,	нимага	бир	озроқ
Бир	эркин	кулмасдан	очилмай,
Бинафша,	нимага	хидларинг	узилдинг?
Ерларга эгилдинг, чўзилдинг?			сочилмай,
Бинафша,			
Айт			менга,
Кимлардир		улар,	ким
Игналар		бағрингга	санчалар?
Бинафша,			
Бир		қўллар,	сўйла,
У	қандай	хидлайлар,	ким
Узалар,		чиройли	янчарлар?
Бинафша,	шунчалар	узокроқ	бор,
Нимага		тортгувчи	кулмайсен?
Бинафша,	шунчалар		бор,
Кўнглимга эркинлик тўкмайсен?			
Бинафша,	йиғлама,	бинафша,	бери,
Қайғингни		қайғумға	қўшғил,
Бинафша,	сенингчун	кўқрагим:	ери,
Бу ердан кўкларга учғил!			
Бинафша,	гўзалим,	қайғилим	келмайсен,
Қайғинг	зўр,	қайғимни	билмайсен,
Менга бир кулмайсен!..			

1922 йил.

### 3-БЎЛУМ: СЕВГИ

#### ТУН

*Эркин шеър*

Тун	ёмон,	тун	коронги,
Тун	қўрқинч,	тун	азоб!
Тунда	эски	ва	янги
Хар нарса хаёл ва сароб!			
Туннинг			узунлиги,
Чуқурлиги		кўп	ёмон.
Туннинг			бузуқлиги,
Ёлғизлиги беомон!			
Тунда	хар	нарсанинг	товуши
Йироқдан		гувиљлаб	келар,
Тунда	кўп		юзимга
Жинларнинг қўллари урилар.		чоғлар	

Ох,	туннинг	қалин	пардаси
Қандай	гуноҳларни	тovушсиз	яширмас,
Ох,	туннинг		наъраси
Ҳеч жонни қўрқитмай қолмас.			
Туннинг	яширин		кучоқларида
Ўлимлар,	конлар		тўлғандир!
Унинг	алдамчи		боғларида
Қанча ёш гуллар сўлгандир!			
Тинчланиб	ўлтуриб		юлдуздан
Эртаклар	эшитмак		бўлсан,
Ё	истаб	топқан	қиздан
Бир қарашиб, бир кўриш сўрасам,			
Ҳар	ердан	канча	товушлар
Девлардек		наъра	солурлар.
Теграмда			найза-қиличлар
Жонимга ҳамла қилурлар.			
Салқин	сув	кони	булоқлар
Кундузлар			chanqaganimda
Шир-ширлаб		кўнглимни	йўқлар.
Мен	дарров		olmaғanimda,
Баттарроқ		қайнаб	oқарди.
Бир	хўплаб	шунда	ичсам,
Кайфимга		канча	ёқарди?
Истардим,		кўйнига	қочсам!
Ох,	тунда	офу	ҳар
Манбадан	томчи		ичсам,
Ох,	тунда	сув	булоқлар
Кўнглимга тарқаталар ғам.		нозли	
Бу	тунда	севгили	ёrim,
Қолдингми		мендан	узоқда?
Билмайсен,		оғриқли	бағрим
Қон йиғлар тунда, бу ёқда.			
Бу	тун	ким	коронги,
Йўлларда		шарпа-да	йўқдир.
Кўнглимда		тўп-тўла	қайфи,
Ох, йўллар қанча узоқдир.			
Кел,	энди	ташлама,	кўйма
Бу	туннинг	қўйнида	ёлғиз.
Хижронни		бошима	ёйма,
Эй, тундек сочи қора киз!.			

1922 йил

## НИМАНИНГ ҲИДИ

Билмаймен                  бу                  ҳидлар                  ниманинг                  ҳиди?  
Рухим ҳидлаш билан англаған эди!..

Мевжуд	жаннатларнинг	энг	гўзалида,
Энг	гўзал	атирлар	сочди,
Кўкларнинг	энг	ўйноқ	париси
Атир қутисининг оғзини очди.			
Кўнгилни	мулойим	сири	қитиқлагучи,
Ўзида	турли	чарчаган	сақлагучи,
Бу	хорган,	кувват	дилга
Янги	тоза	берилди	бергучи...
Муҳаббат	тиглаған		тилга!
Узулиб-узулиб			кўнгил,
Азалдан	юмшоқлик	кўрмаган	кўнгил,
Гуллик	боқчаларда	юргаган	кўнгил,
Ўзини	гулларга	урмаган	кўнгил
Азал	малагидан	бир	хидлади,
Эсриди, йиқилди, ўзи билмади...			
Ҳидсиз	тилакларнинг	тотли	умиди
Сонсиз	ҳавасларни	кўнглимга	солди,
Оппоқ	маликанинг	тарқатган	хиди,
Танимни, жонимни, руҳимни олди!			
Эй	тотли	ҳаваслар	сўнгучи
Руҳим ҳидлаш билан англаган эди!..			

## ИШҚ ЙЎЛИ

(Эркин шеър)

Сабрнинг	косаси	тўлгандир,			
Бу	оғир	тўйдирған,			
Оҳ,	қанча	бўлгандир,			
Гўзалим, хабаринг бўлмаған!					
Оч	ахир,	очгил,	ким	кўксингни;	
Бир	нафас		ўзимни	унутай.	
Унутмоқ		бутунлай		“ўзлик”ни,	
Оҳ, шундан нажотни мен топай.					
Кечалар...	кечалар,	оҳ	сонсиз	ва	ойсиз.
Бир	кеча	менга	худди	бир	йилдир.
Қайтариб	айталар:		Кечалар	—	рёёсиз,
Олдинда... “Кўп оғир бир йўлдир!					
Эй	дарвеш,	бу	йўлда	биргина	йўлчи,
Кетавер, бир куни сўнгиға етарсен!..”					

## КЕТ!

Кет,	кўзимни	алдағувчи	хоин	нур,
Кет, оловли чизигимдан нари юр.				

Кет,	заҳарли	қизғалдоқни		ирғитма.
Кўнглимдаги	сўнг	умидни	йўқ	этма.
Кет,	илохий	виждонимни		булғама.
Бутлар	билин	тегарамни		чулғама.
Кет	эй,	пари	кўзли*	қуш,
Йикиқ	бўлған	кўқрагимдан	четда	уч!
Кет,	севгимнинг	улуғ	ёви,	кўринма,
Лаънат сочиб, ёnlаримда юринма.				
Эски	дўйстлар	йўл	адашиб	ўлдилар.
Янги	дўйстлар	бунинг	учун	кулдилар.
Янги	йўлга	оёқ	босмай	тўхтасам,
Бу	йўлларда	қутулишлик	йўқ	десам,
Сен	ул	чоқда	қайси	солардинг,
Фалокатдан		кандай		олардинг?
Сенинг	қўпол...,		тортиб	қилифинг,
Кет,	мангулик	йўққа	кўчсин	борлифинг.
Кет,	малаклар		достонини	ўқима,
Кет,	аслсиз		эртакларни	тўқима.
Кет,	севгили	кўқрагимга		бер,
Кет,	сенинг-чун	кучоқ	очган	ер..
Кет,	жонимни		қийнагувчи	жоду-ҳур,
Кет, кўнглимни алдагувчи ёлғон нур!				

1922 йил.

## АЛДАНИШ

(Разочарование)

Беш	йиллик	ёнишим	bir	йил	учунми?
Эркалаб	ўткувчи	бир ел учунми?			
Кўзимга		кўринган	сарабми		эди?
Мен	шунга	алданиб	тоғларми		ошдим?
Севгимнинг		боқчаси	харобми		эди?
Шу боқча ичida йўлми адашдим?					
Кўзимни		ўраған	киприкми		эди
Ёки	кўк	тусида	пардами		эди?
Кўнгил	шу	choққача	тирикми		эди?
Жоним кўклардами, тандами эди?					
Кўлимни		тегиздим....	Oдам		эди-ку!
Кўзимда	ўйнаған	бир	нур		эди-ку!
Сезгим-да	сог,	тетик,	бардам		эди-ку!
Бўйнимга	қўл солған	бир хур			
Нега	мен	севмадим?	Ўт		эмасмиди?
Шул	ўт	ичидаги	мен		эмасмидим?
Каъбамга	осилган		бут		эмасмиди?
Бутни “Тангри” деган мен эмасмидим?					

Мен уни хаёлий,  
Илохий бир муҳаббат,  
Беш йил! Шунинг учун тотли ишқ бир севиши,  
Ёниш, куйинишларим... ох, энди билдим. билан севдим.  
англайиш...

Ох, энди билдим, ким барчаси хаёл,  
Барчаси бир тотли, роҳат туш экан.  
Кет, йўқол кўзимдан, ҳақиқат, йўқол,  
Бағримга ботмоқда оғули тикан.

Чиндан-да мен у кун ёлғизми қолдим,  
Чиндан-да у ўтли севги битдими?  
Чиндан-да турмушдан оғизми олдим?  
Чиндан-да умидим буткул кетдими?

Чиндан-да кўнглимда севги ўтлари  
Ҷўғсиз ўчиб қолган шамдек ўчдими?  
Чиндан-да каъбамнинг санам, бутлари  
Кул-парча бўлдими, буткул кўчдими?

Чиндан-да мен букун севмасми бўлдим?  
Чиндан-да муҳаббат ўтими сўнди?  
Чиндан-да мен букун тиканми юлдим?\*Кўнглим бу алданишга, ох, қандай кўнди?

Севгимнинг яшами бир йилми эди?  
“Фув” этиб ўтгувчи бир елми эди?

1922 йил.

## ИШҚ

(Усмонлича)

Илк эввел гўзими ишқ ила очдим. ,  
Ишқинг майданина қаними сачдим.  
Ишқсиз ўлкалерден у энди кочдим,  
Не замон боғладим зунноре ишқи.

Ишқ дея айрилдим диндан, имандан,  
Англамам ҳеч бир СЕЙ/ жой инсоф, виждондан.  
Ишка сажда этдим, бўлдим у ондан,  
Не замон қатл этдим куффор-и ишқи.

Жаннат беним учун қуруқ сахродир,  
Ишқнинг сахроси, ким банга маъводир.  
Аксини сен банга не қадар қондир.  
Қонмам, чунки билдим гулзор-и ишқи.

Ишқинг майдонинда бир пехливаним\*,  
Бир махшар кўпарур ҳар қоним,  
На буюк беним, бақ, ишқка имоним,  
Ера диз чўтиридим жаббар-и ишқ.

Бен ишқинг мулкига ягона ҳоқон,  
Банга бўйин эгар бил жумла-и султон.

Инанир*	ўрдума	шуйла	бир	боқкан,
Күр нижа саф биста ашкор ишқи.				
Сўйларкан	дилларим		на	ёмон,
Ёзаркан	қаламим	на	ҳазин	ағлар,
Соддадил	бунлардан	на	маъни	англар,
Билмас куч ўлдуғи исҳор-и ишқи.				

1922 йил.

## БИТДИ!

Бер	қўлингни,	шу	титраган	кўлим	билин	сўнг	дафъа
Бир	қисайин,	сўнгра	ортиқ	у	кўлларга	тегмак	йўқ.
Кўзларингни	сўнгти	марта		тушур	хира		кўзимга,
Кўкрагимга кирпикларинг сўнг мартаба отсин ўқ.							
Кўкимизда	хануз	учмай	қараб		турган		юлдузнинг
Кўр	юзини,	айрилиқнинг	кўзи		билин		сарғайган...
Сен	кетасен,	юлдуз	учар,		ёлғизлика		ташланган
Ўсугингга ҳаёт бермас ёғдулари кундузнинг.							
Бер	қўлингни	сўнг	мартаба,	ёлғиз	қолган		ўксукка,
От ўқингни сўнг мартаба, алам қутган кўксимга!..							

1922 йил.

## 4-БЎЛУМ: ҚОРА ЙЎЛЛАР

### МАҲМУД ХЎЖА (БЕҲБУДИЙ) ХОТИРАСИ

Жилгисиз	қабрингни		қора		тунларда
Амалимнинг	шамин		ёқиб,		изладим.
Қизил	ва	пок	қонинг		соғача,
Кучсиз кўйи юришимни тезладим.					
Амалимнинг	юлдузи,		ким	кўз	тиқди
Қора,	жирканч...		ўлим	қони	ерларга.
Савол	бердим:		“Йўқотганим	қайда?”-	деб,
Ўзимни ҳам ютмоқ бўлган ерларга.					
Қўлидаги		тутам-тутам			гулини
Қабринг	топиб,	соҷмоқ		учун	тиришди.
Гул	ўрнига	захар		тилар	муҳитда
Унинг қилган бу ишлари бўш ишди.					
Мен-да	ожиз	—	у	муҳитнинг	олдида
Қабринг	топиб		кўз	ёшимни	тўқмакка.
Ҳамда	аччиқ		ҳиддатим-ла		ерда
Оқ каллалик-қора девни сўкмакка.					
Шунинг	учун	юлдуз		каби	ярқираб,
Элда	қолган	исминг		билин	турамен.
Шул	исмни	эслаб,		чизған	йўлингдан
Йироқ кетмай, қимиrlамай юрамен.					

Азиз отам, қўлимдаги гулларнинг  
Мотам гули эканини билмайсен.  
Шодлик гули кўпдан бери сўлганин,  
Ер остида, пок рухинг-ла сезмайсен.

Ана сочдим қалбимдаги гулларни  
Термак учун чақирамен қўлларни..

1920 йил.

## КЕТДИНГ!

*Марҳум Раҳматулла Султоновга.*

Йўлдошим, замзама бўлдинг-да, кетдинг,  
Бор эдинг, йўқолдинг, ўлдинг-да,  
Гул эдинг,, очилмай сўлдинг-да,  
Йўқлик денгизига тўлдинг-да, кетдинг.

Қичқириб орқангдан югурдим,  
Ғариблар мозорин истадим,  
Кўрай деб сўнг чоғда телмуриб чопдим,  
Сен эсанг юзингни бурдинг-да, кетдинг. топдим.

Элингнинг тилаги етимми қолди,  
Бошига қайфини ўлимми солди?  
Жонингни тангриси севибми олди?  
Айтмадинг, оғзингни юмдинг-да, кетдинг.

Боқчангға ёш қўллар экалар гуллар,  
Очилмоқ истайлар пола, сумбуллар,  
Фироқ куйларини куйлар булбуллар,  
Сен бўлса, йўқлиққа урдинг-да, кетдинг,  
Кўкармай, яшармай қурдинг-да, кетдинг.

*Қитъа*

## ЎЛИМДАН КУЧЛИ

-Ўлим, сендан кучли бошقا куч борми?  
Тарафингдан бир марҳамат бўлганми?  
-Мендан кучли, мендан қувватлилар бор:  
Мана, мендан ҳеч қўрқмайдилар одамлар.

## УЛУҒ ЙЎЛОВЧИГА

*A.M.  
“Дунёга ишлар учунгина келганмен.”*

*(Ўз сўзи)*

*руҳига:*

Боқчаларда гуллар сўлди,  
Ўстирганлар етим бўлди,  
Кўнгилларга қора толди,  
Сездим сенинг кетганингни қўнгилдан...

Кетган йўлинг йироқ йўлдир, кети йўк,  
Бошланиши курук ва кенг бир бўшлиқ.  
Тугалиши: яна чексиз бир йўқлик,  
Бироқ қайтмоқ йўқдир тушкан йўлингдан...

Кетдинг, бироқ изларингда кўз қолди,  
Тилларингда айтилмаган сўз қолди,  
Ўксиз бўлиб, ётлар эмас, “ўз” қолди,  
Чуқур маъно истаб эски сўзингдан.

1921 йил.

## 5-БЎЛУМ: ҚОР ҚЎЙНИДА

### ЯНА ҚОР

Яна	кор!	Оқ	кафан	ўралди	яна,
Яна	кўк	кўйди	ерга		парларини.
Қарғанинг		тиллари	бурилди		яна,
Яна қиши чорлади нафарларини...*					

Қоп-кора	дев	каби	булут	йигини
Қоплаб	олди	яна	куёш	юзини.
Ётқизиб	ёз	ботир	“енгиш	туғ”ини**,
Уйқудан очмади сира қўзини.				

Кутдилар	ёз	қизи	—	баҳор	ойининг
Янги		кунда***	ясалгуси		тўйини.
Ёз	каби	турли	гулга	кўп	бойнинг
Дедилар: “Болғуси чечак ойини,”					

Қариган	қиши	бобой			чидолмасдан,
Тўй	кутилганда	килди	бир		босқин.
Нега	эрғашди	унга	корли		бўрон?
Кўп қўпол эрди, асти ул озгин.					

Бир	фақат	қарғалар	кор	устида,
Қоғлашиб		қиши	бобойни	олқайлар.
Тўнгдирғувчи		захар	совук	тунда
Бева-бечоралар ёмонлайлар.				

Хар	етим	кўзда	томчи-томчи	захар,
Хар	фақир	уида	инглайиш	йиги.
Хар	сариф	юзида	сўнги	сўнар,
Хар томон, хар тарафда бир қайги...				

Яна	қиши...	Кор	кафан	ёпилди	яна,
Қарғага тўй...	Ўйин топилди яна.				

### ОППОҚ ОЙ

Күчоғингда қалтираймен,  
 Ортиқ сендан безди кўнглим оппоқ титраймен  
 Йўлни очсанг, энди бундан ой.  
 Кўклам яқин келган дейлар – бир қарай!

Кўқдан тушкан енгил, оппоқ парлардан  
 Қудрат қўли сенга кўйлак тўқийидир.  
 Ушиб келиб узок-яқин ерлардан  
 Бир тўп қарға мадҳиянгни ўқийидир.

“Кўклам яқин!” деган сўзни эшитиб,  
 Кўзларингга замҳарирдек ёш келди.  
 У ёшларинг жам бўлишиб, уюшиб,  
 Осилдилар... бўйнинг ерга эгилди.

Ҳовуз юзи икки қарич муз бўлган,  
 Ёш болалар тийғанишиб ўйнайлар.  
 Ушуб, тўнғиб масжиiddаги чол ўлган,  
 Етим қолган болалари йифлайлар.

Жар қишлоқнинг йўлида ҳам шахарга  
 Қаймоқ ва сут келтирувчи бир бола  
 Тўнғиб ўлган, ҳар кун эрта сахарда  
 Шундай қилиб бир неча жон йўқола.

Күчоғингда жуда совуқ, оппоқ ой,  
 Кўклам келсин, бир севинай, бир ўйнай.

1922 йил.

### Изоҳлар:

**“БУЗИЛГАН”** ЎЛКАГА

\**O.Ш. нашида бу ўринда “бошинг узра” деб ўқилган [К.: Ўша асар, 415-бет].*

\*\**O.Ш. нашида бу сўз “уѓотмайди” деб ўқилган [К.: Ўша асар, 416-бет].*

**“ЁТОҚДАН”**

\**Бу ўринда O.Ш. нашида “йўлда” деб берилган [К.: Ўша нашр, 427-бет].*

**“ЭРКИНЛИК”**

ИСТАГИ

•*Мазкур шеърнинг X.Ўз. нашида бу ўринда “эгишлик” деб берилган [X.Ўз. нашири, 338-бет].*

\*\**O.Ш. нашида “жонларни” деб берилган [К.: Ўша нишр, 450-бет].*

\*\*\**Бу сўзни O.Ш. “ҳур” деб ўқиган. [К.: Ўша нашр, 450-бет].*

**“ИШҚ”**

ЙЎЛИ

\**O.Ш. бу сўзни “газаблар” деб ўқиган [К.: Ўша асар, 423-бет].*

**“КЕТ!”**

\**O.Ш. нашида бу сўз ўрнига “гўзал” берилган [К.: Ўша нашр, 456-бет].*

**“АЛДАНИШ”**

\**O.Ш. нашида бу сўз “илдим” бўлиб қолган [К.: Ўша нашр, 458-бет].*

**“ИШҚ”**

\**O.Ш. нашида бу сўз “яхду оним” деб берилган [К.: Ўша асар, 459-бет].*

\*\**O.Ш. нашида бу ўринда “илашур” дерилган [К.: Ўша асар, 459-бет].*

“ЯHA						KOP”
*	нафарлар	—	аскарлар	[Ношир	изохи].	
**	енгииш	түгүи	—	зафар	[Ношир	изохи]
*** янги күн – Наврүз						

Наирга тайёрловчи, сұзбошии ва изоҳлар мұаллифи Хайрулла X.Исматулла, АҚШ 2008 йил.

Манба: [www.munosabat.org](http://www.munosabat.org)